

1/24 SCALE

ENTHUSIAST MODEL NO. 22

PORSCHE 356A 1500GS CARRERA SPEEDSTER

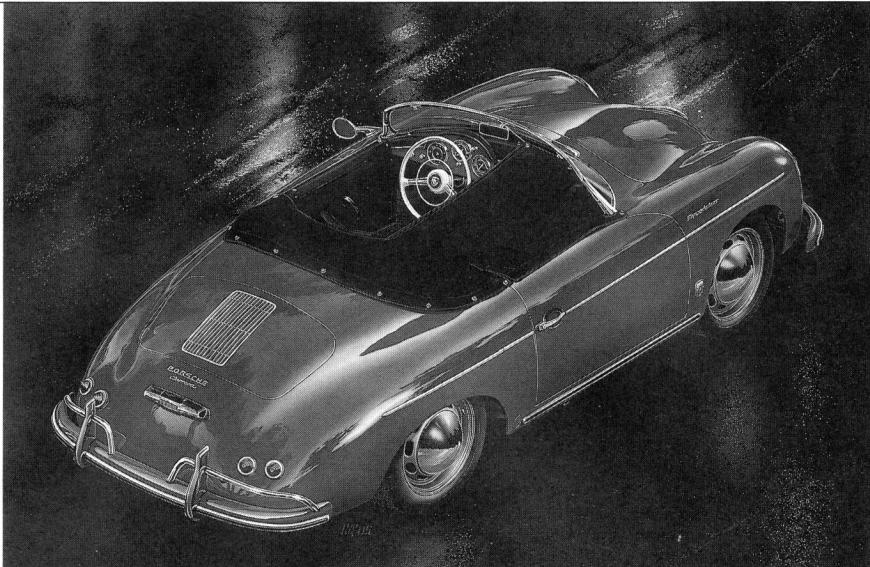
ポルシェ356A 1500GSカレラ スピードスター

ポルシェ創始者、フェルディナント・ポルシェ博士の最もつくりたかったクルマは“速い小型車”であり、それが356に始まる一連のポルシェ車である。356は、ポルシェ博士の愛息フェリー・ポルシェが設計した2+2スポーツで、初期の356はエンジン、ミッションなどの主要部品はVWビートルから流用していた。

1948年から1965年の17年間生産し続けられ、その中で356、356-A、356-B、356-Cタイプと、ボディのスタイリングはほとんど変わらずに、徐々に進化していった。ポルシェ356の登場により、ライトウェイトスポーツカーの世界は大きく変わり、“ポルシェ”的な名聲を残したものこのポルシェ356であり、その伝統的な思想はポルシェ911へと受けつがれて行くのであった。

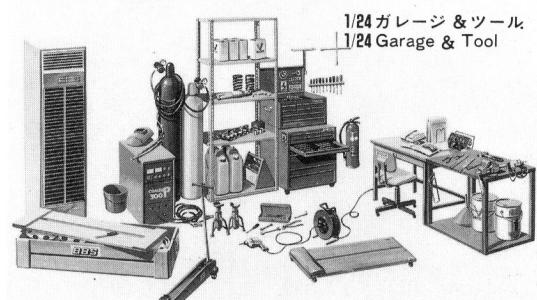
Dr. Ferdinand Porsche als Gründer des Porsche-Unternehmens wünschte die Herstellung eines schnellen, kompakten Autos. Er begann mit der Porsche-Serie 356. Der Porsche 356 war ein 2+2 Typ-Sportauto von Dr. Porsche's Sohn entwickelt, wobei die Hauptteile wie Motor und Transmission vom VW-Fahrzeug übernommen wurden. Das Modell 356 kam vor 14 Jahren in die Produktion (1948-1965) mit Nachfolgetypen 356-A, 356-B und 356-C mit fast keiner Änderung der Gehäuseform. Mit dem Erscheinen des Porsches 356 war die Welt der leichtgewichtigen Sportautos ein Gesprächsthema für einen großen Wandel. Mit dem Porsche 356 wurde ein Monument der weltweiten populären Autoserie "Porsche" geschaffen und das traditionelle Konzept brachte weitere aktuelle Typen bis zum Porsche 911 später heraus.

保時捷的創始人費迪南保時捷博士希望製造一種“快速小型汽車”勝於一切，因此便有一系列的保時捷型號隨著保時捷356而出現，保時捷356是一種2加2型運動車，由保時捷博士的兒子費利保時捷設計，此車的主要部份例如引擎及傳動系統都是由福士甲蟲車演變而來。這種型由1948至1965年一出生產了17年，由356至356-A, 356-B及356-C的緩慢轉變中，外型差不多沒有改變過。隨著保時捷356的出現，輕型運動車世界有重大的轉變。保時捷356成為世界名車保時捷的一個光輝里程，而它的傳統設計理論亦為稍後出現的保時捷911所承襲了。



Dr. Ferdinand Porsche, the founder of Porsche, when designing the 356 intended to build a “fast compact car” above all. The Porsche 356 thus laid down the basic policy of the Porsche cars. The 356 was a 2+2 type sports car, designed by Ferry Porsche, the son of Dr. Porsche. It featured an engine and transmission adopted from the VW Beetle. The 356 was produced during 17 years, from 1948 to 1965, gradually evolving from the basic 356 to the 356-A, 356-B and 356-C, with almost no modification in its body styling. With the advent of the Porsche 356, the world of lightweight sports cars saws a new kind of car. The 356 became a milestone in the world of automobiles, and has as a matter of fact in many different ways influenced the 911 that was introduced only much later.

En concevant la 356, le docteur Ferdinand Porsche, fondateur de Porsche, a surtout voulu construire une “voiture compacte rapide.” Ainsi, la Porsche 356 devint le modèle des Porsches à venir. La Porsche 356 était une voiture de sport de type 2+2, construite par Ferry Porsche, le fils de monsieur Porsche. Elle comprenait un moteur et une boîte à vitesses empruntés à la VW coccinelle. La 356 fut produit pendant 17 ans, de 1948 en 1965, se développant graduellement de la 356 de base aux modèles 356-A, 356-B et 356-C, avec presque aucune modification au niveau du style de construction. Lorsqu'apparut la Porsche 356, le monde des automobiles de sport de poids léger vit naître un nouveau genre d'automobile voiture. La 356 constitua une véritable époque dans le monde de l'automobile, et a en fait influencé la conception de la 911 qui ne fut présentée que beaucoup plus tard, de maintes façons différentes.



1/24 ガレージ & ツール
1/24 Garage & Tool

FUJIMI

フジミ模型株式会社 / 静岡市登呂4-21-1 〒422

FUJIMI Corporation / 4-21-1 TORO SHIZUOKA CITY JAPAN

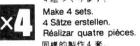
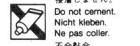
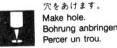
たのしくプラモデルをつくるために
お読みください)。

- (1) 組み立てる前に説明書をお読みください。
 - (2) 組み立てる前に部品を調べます。
 - (3) 部品を取り出した後のビニール袋は、幼児がかぶったりしないように破り不得てください。
 - (4) 部品の切りはなしにはニッパーを使い、余分な部分はナイフ、ヤスリ等で仕上げます。
 - (5) 接着する前に部品を合わせて確かめます。
 - (6) 色を塗るときは安全な水性塗料を使いましょう。
 - (7) 接着剤や塗料を使うときは窓をあけます。
 - (8) 接着剤や塗料の近くでは火を使ってはいけません。
 - (9) 指定塗料のH1回はグンゼ産業・水性ホビーカラー、
■はM「カラーの番号です。
 - (10) テカールはハサミで切りとり、水に20秒位つけてから貼る所において、静かに台紙をすらしてテカールを貼ります。

Lire attentivement avant de commencer le montage.

1^o Le schéma d'assemblage est à étudier avant l'assemblage. 2^o Vérifier que toutes les grappes sont présentes dans la boîte. 3^o Jeter les emballages cellophane inutiles. 4^o Pour détacher les pièces, utiliser un outil de découpe (pince coupante). 5^o Avant de coller, examiner soigneusement chaque pièce. 6^o N'utiliser que de la peinture spéciale pour maquette. 7^o Aérer soigneusement la pièce où vous peignez (ouvrir la fenêtre). 8^o Ne jamais manipuler la colle ou peinture à proximité d'une flamme. 9^o XXXXX XXXXX XXXXX XXXXX XXXX 10^o Chaque décalque sera découpé soigneusement puis plongé quelques secondes dans l'eau tiède. L'endroit où sera posé le décalque, devra être soigneusement nettoyé, pour faire glisser doucement le décalque de son support.

H[1]	1	ホワイト	WHITE	WEIß	BLANC		白色
H[2]	2	ブラック	BLACK	SCHWARZ	NOIR		黒色
H[3]	3	レッド	RED	ROT	ROUGE		紅色
H[4]	4	イエロー	YELLOW	GELB	JAUNE		黄色
H[6]	6	グリーン	GREEN	GRUN	VERT		綠色
H[7]	7	ブラウン	BROWN	BRAUN	MARRON		棕色
H[8]	8	シルバー	SILVER	SILBER	ARGENT		銀色
H[11]	62	つや消しホワイト	FLAT WHITE	MATT WEIß	BLANC MAT		啞白色
H[12]	63	つや消しブラック	FLAT BLACK	MATT SCHWARZ	NOIR MAT		啞黑色
H[13]	64	つや消しレッド	FLAT RED	MATT ROT	ROUGE MAT		啞紅色
H[15]	65	インディブルー(青)	BRIGHT BLUE	HELL BLAU	BLEU VIF		光藍色
H[17]	29	ココアブラウン(底色)	COCOA BROWN	KAKAOBRAUN	BRUN CACAO		可可棕
H[18]	26	黒鉄色基本色(鏡、エンジン用)	STEEL	STAHL	ACIER		黑鐵色
H[23]	78	シャインレッド(朱)	SHINE RED	LEUCHTEND ROT	ROUGE LUISANT		光紅色
H[26]	66	デイトナグリーン	BRIGHT GREEN	HELL GRUN	VERT VIF		光綠色
H[33]	81	あずき色	RUSSET	ROST BRAUN	ROUX		赤褐色
H[34]	95	クリームイエロー	CREAM YELLOW	KREME GELB	JAUNE CREME		奶黃色
H[42]	72	ブルーグレー	BLUE GRAY	BLAU GRAU	GRIS-BLEU		藍灰色
H[55]	71	ミッドナイトブルー	MIDNIGHT BLUE	MIDNIGHT BLUE	MIDNIGHT BLUE		午夜藍
H[76]	61	焼鉄色	BURNT IRON	GEBER, EISEN	FER BRULÉ		燒鐵色
H[77]	73	タイヤブラック	TIRE BLACK	REIFEN SCHWARZ	NOIR DE PNEU		輪胎黑
H[86]	68	モンザレッド	RED MADOER	KRAPP ROT	ROUGE GARANCE		西紅色
H[88]	76	メタリックブルー	METALLIC BLUE	BLAU METALLISCH	BLEU MÉTALLIQUE		金屬藍色
H[89]	77	メタリックグリーン	METALLIC GREEN	GRUN METALLISCH	VERT MÉTALLIQUE		金屬綠色
H[90]	47	クリアーレッド	CLEAR RED	ROT, REIN	ROUGE TRANSPARENT		透明紅色
H[91]	48	クリアーアイエロー	CLEAR YELLOW	GELB, REIN	JAUNE TRANSPARENT		透明黃色
H[92]	79	クリアーオレンジ	CLEAR ORANGE	ORANGE, REIN	ORANGE TRANSPARENT		透明橙色



部品請求カード (EM ②) ポルシェ 356A カレラ

(部品名)	(部品代) + (消費税)	(送 料)	= (合 計)
ボディ.....	400円	12円	587円
G.....	320円	10円	450円
A.....	400円	12円	587円
B.....	480円	14円	744円
C.....	380円	12円	642円
D.....	560円	17円	752円
E.....	320円	10円	505円
F.....	320円	10円	505円
ホイール.....	160円	5円	285円
Vタイヤ小袋詰.....	340円	10円	525円
デカール.....	260円	8円	330円
説明書.....	340円	10円	442円

08222

— 1 —

Please read and follow directions to enjoy assembling this kit. 1. Study the assembly instructions before beginning. 2. Check and ensure each part is definitely included before you start. 3. Tear up and discard the plastic bags soon after you remove the parts. Plastic bags can be dangerous. To avoid danger of suffocation, keep the bags away from babies & children. 4. Use a nipper to remove the parts from the runner and trim any excess plastic with a cutter or a file. 5. Check the fit of each part before cementing. 6. Use Aqueous/water-base paint because it is safe to use. 7. Open a window or make area well ventilated when glue or paint is in use. 8. Never use glue or paint near open flame. 9. The color reference numbers H(8) indicated in painting instructions are the number of Gunze Sangyo Aqueous Hobby Color, (8) are those of Mr. Color. 10. Cut off the decals in use and dip in water. After 20 seconds (approximately) put it in place and slide from base paper.

Bitte lesen und folgende Richtlinien für einen problemlosen Zusammenbau beachten. (1) Diese Instruktionen vor Baubeginn lesen und studieren. (2) Vor Baubeginn ist zu prüfen, ob alle Teile im Bausatz enthalten sind. (3) Folienverpackungen wegwerfen, nachdem alle Teile entnommen wurden. (4) Für die Entfernung der einzelnen Plastikteile Schneidwerkzeug (z.B. feine Schneidzange) verwenden. Überschüssige Plastiken mit Schneider oder Feile entgraten bzw. angleichen. (5) Vor Verklebung jedes Teil auf Genaugkeit und Bearbeitung überprüfen. (6) Für die Bemalung Farben für Plastikmodellbau verwenden. (7) Während der Bemalung mit Spritzpistole oder Pinsel für frische Luftzufuhr, z.B. Öffnen des Fensters, sorgen. (8) Niemals Kleber oder Farben in der Nähe von Feuer handhaben. (9) xxxxx xxxxx xxxxx xxxx (10) Abziehbilder ausschneiden und in Wasser ca. 20 Sekunden eintauchen. Danach auf dafür vorgesehene Stelle auflegen und Basispapier abziehen.

- 必要な部品を○でかこみ住所、氏名、郵便番号を明記のうえ、このカードと代金または切手を当社アフターサービス係まで、お申し込みください。

- 表示価格は予告なく変更する場合があります。

FUJIMI EUROPA
Chaussée de Wavre 1183

Chaussée de Wavre 1183
1160 BRUXELLES BELGIUM
IN CASE OF NEED, RETAIN
FALLS ERFORDERLICH, AN-
GARDER CET EMBALLAGE
CONSERVARE QUESTO IN-
DICE COMO EL ENDEREZO
FAVOR GUARDAR DIRECCION

★Glue and paint are not included in the kit and must be purchased separately.

★May contain small parts and sharp edges

★ Recommended for modelers age 10 and over.

組立て順序
Assembly Procedver

START

A
C 62
C 63
C 12

B
C 62
C 63
C 12

(Right)

C 64
D 15
D 26

C 65
D 16
D 26

B 15
C 10×2
B 2×2

B 14
C 7
B 6

C 50
C 49
B 23
B 53

E 2
B 45
C 17

E 3
C 24
B 8

B 1
C 47×2

B 17
B 19
B 9
B 25

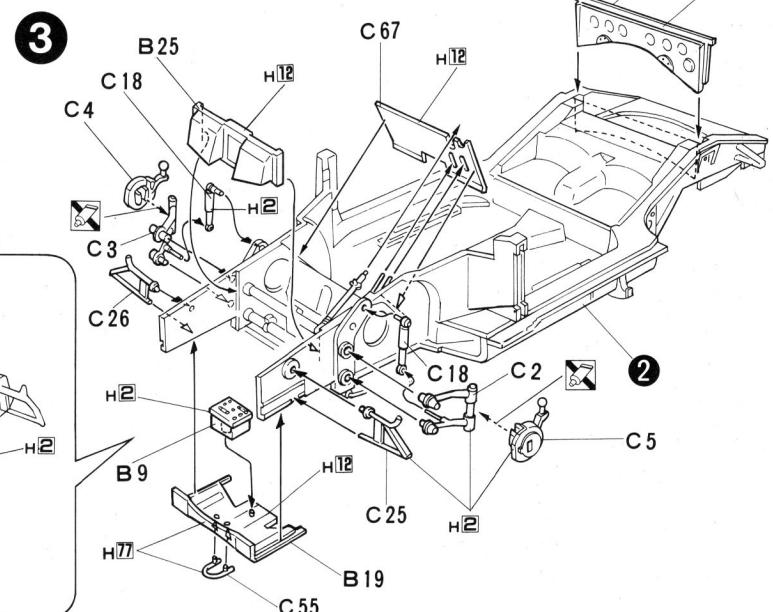
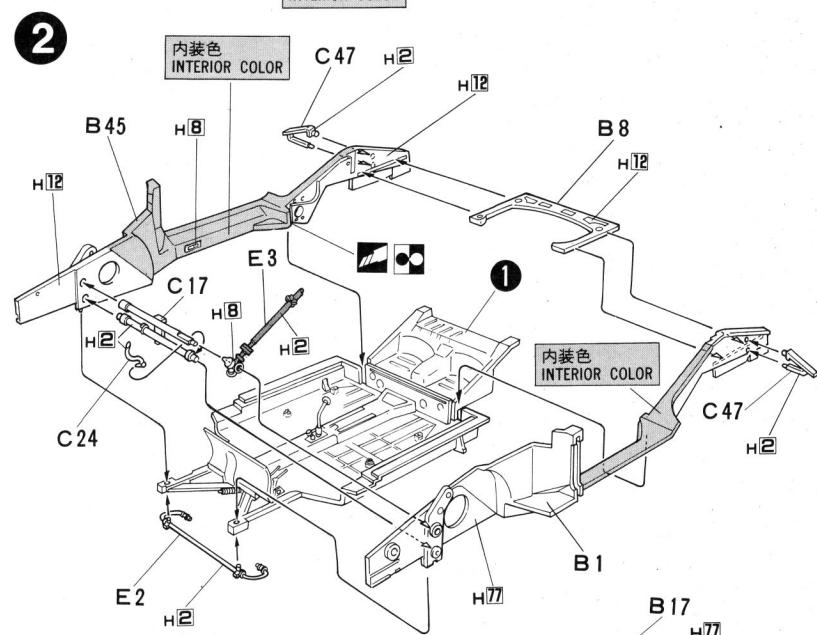
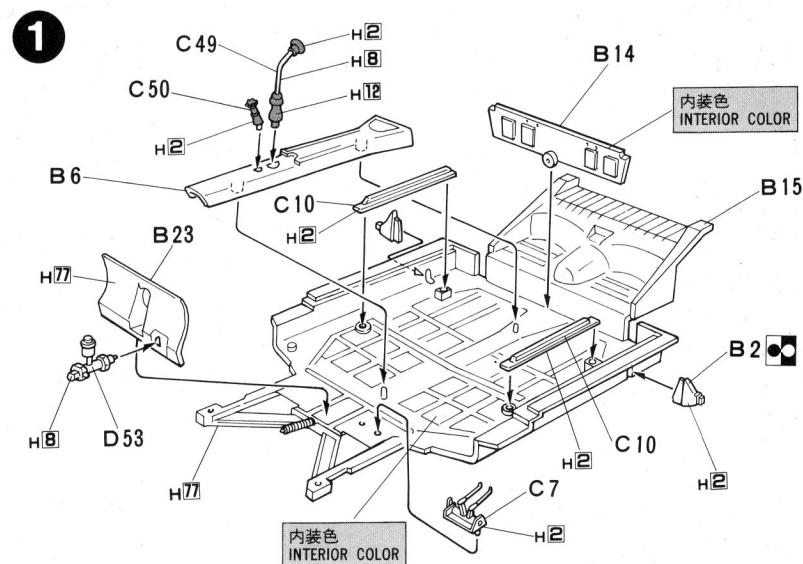
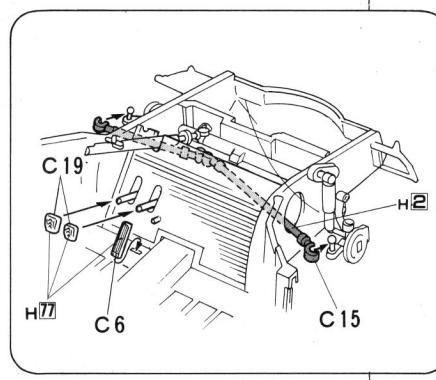
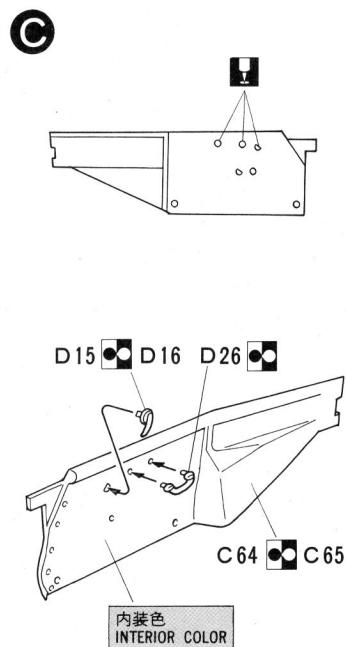
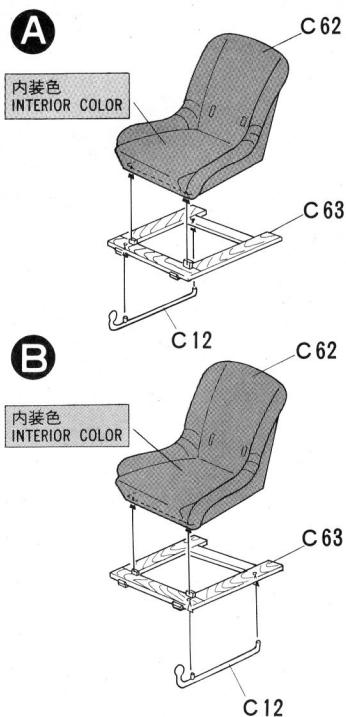
C 25
C 26
C 67

C 18
C 18

C 2
C 18

C 3
C 15

C 6
C 19×2



D C66
C9×2

D17
B47
or
B37

C71
C70
C64
C68
D52

③ A
④ B
⑤ C
⑥ D
C20×2

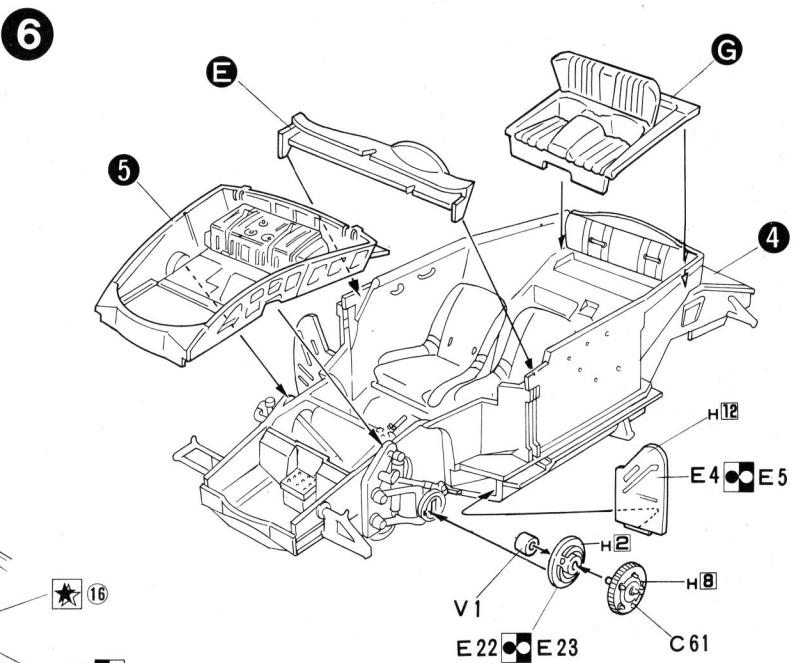
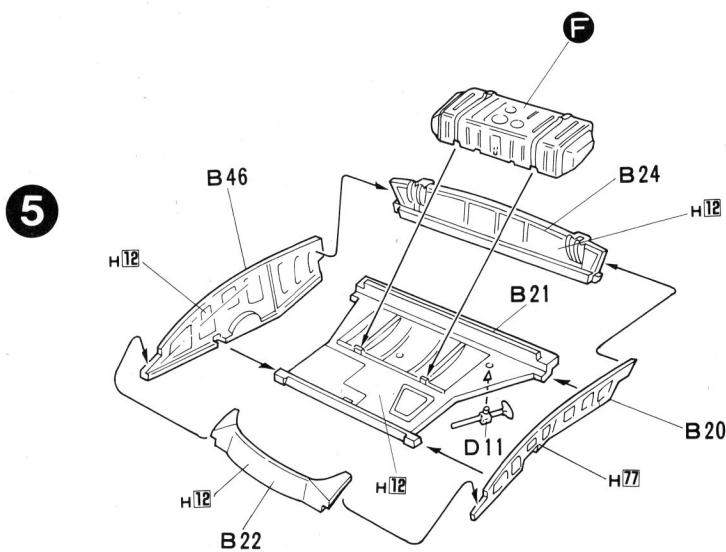
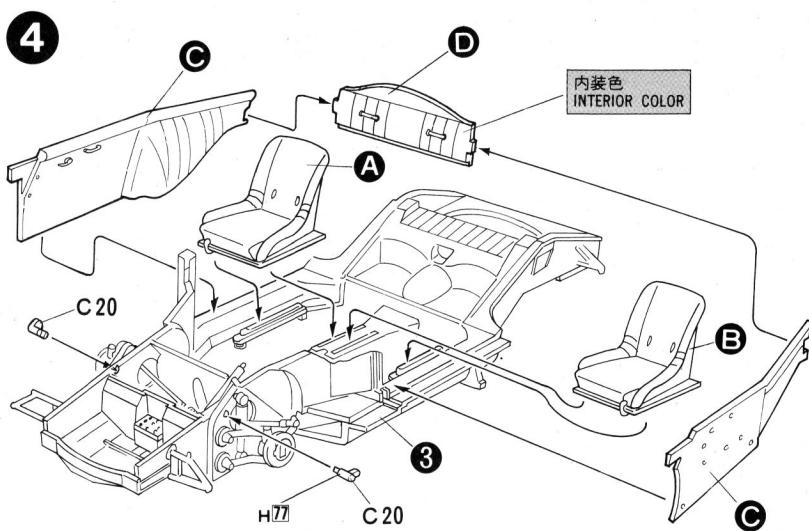
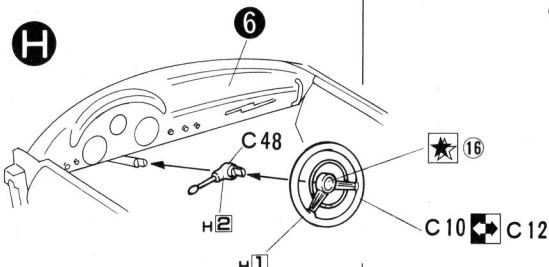
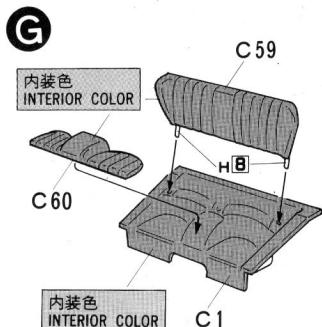
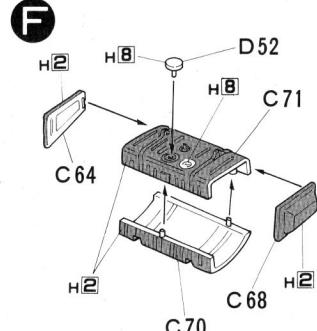
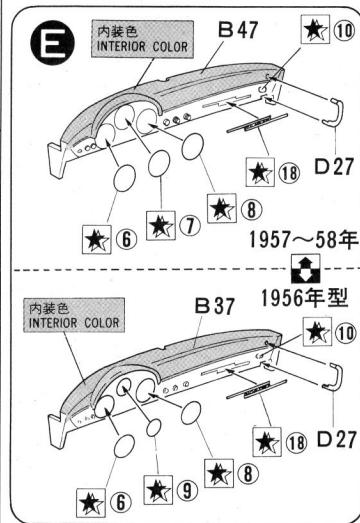
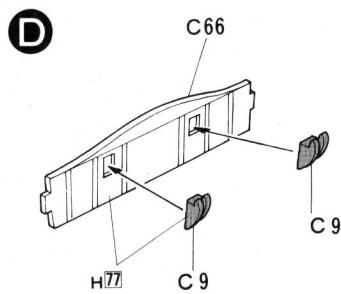
B21
B24
B46
B20
B22
D11

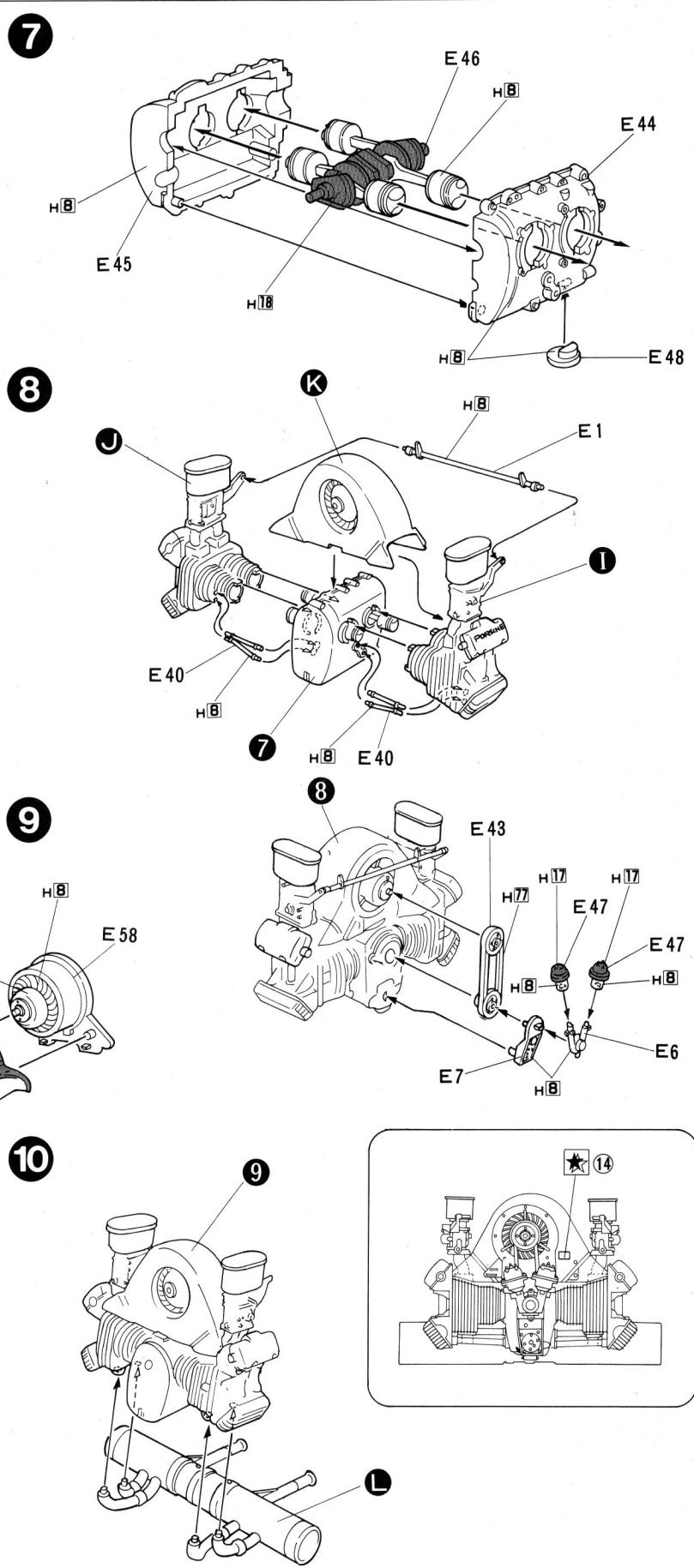
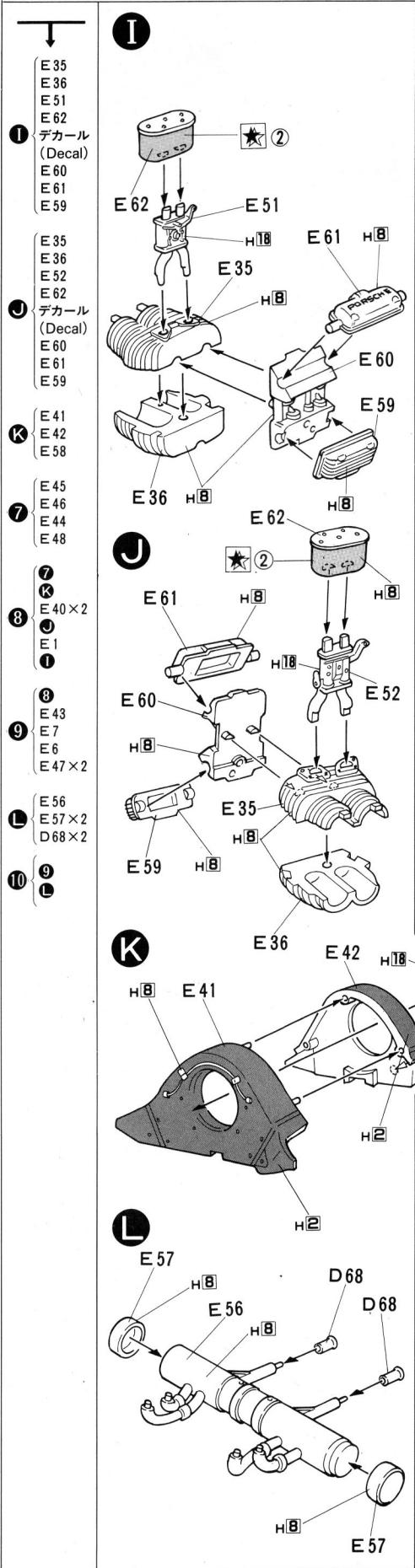
G C1
C60
C59

④ E
⑤ G
E4
E5

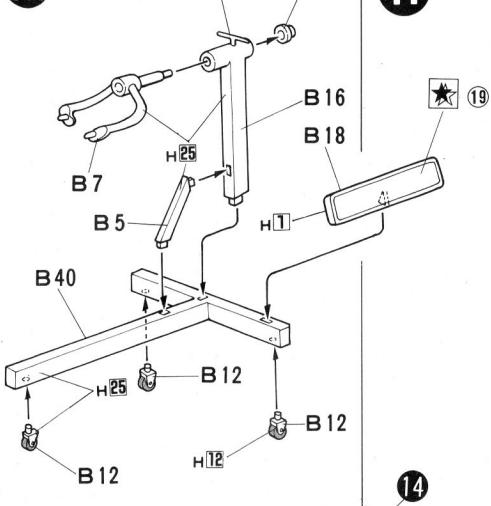
⑥ (Right)
E22
V1
C61

(Left)
E23
V1
E24
C61

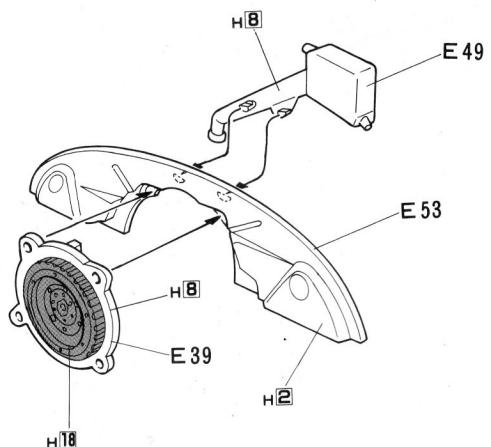




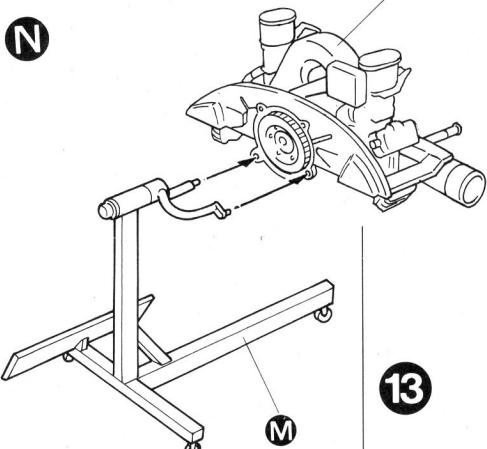
M



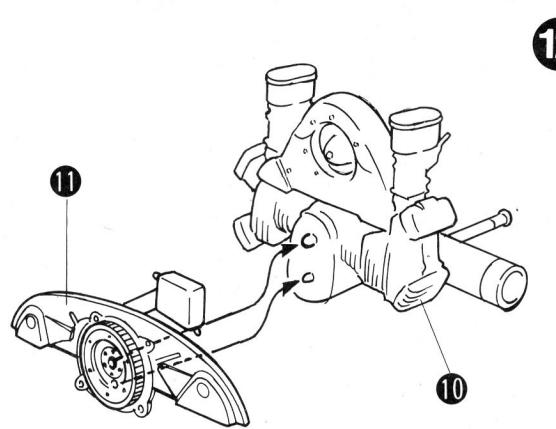
11



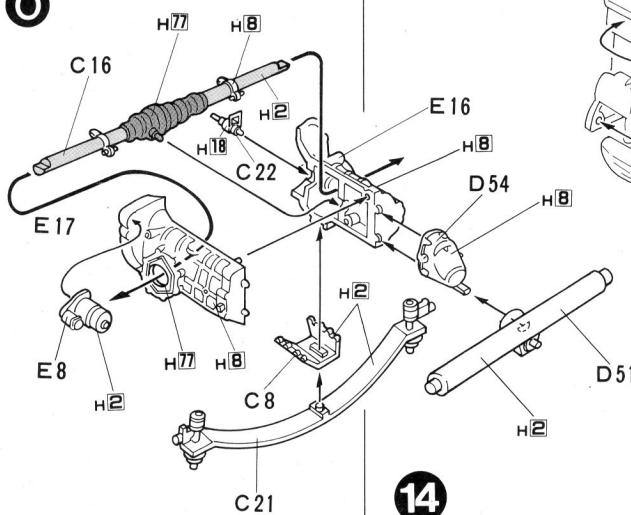
N



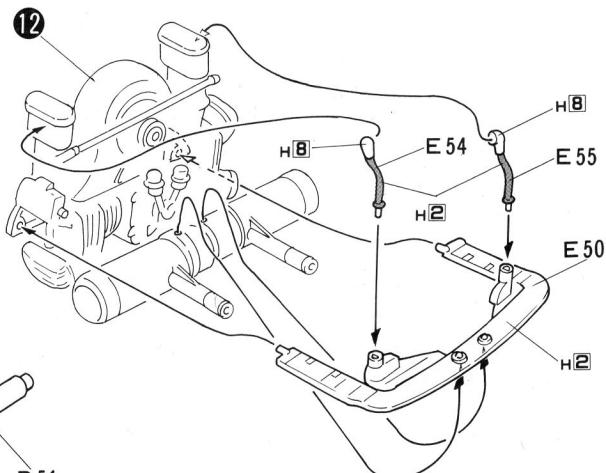
13



O

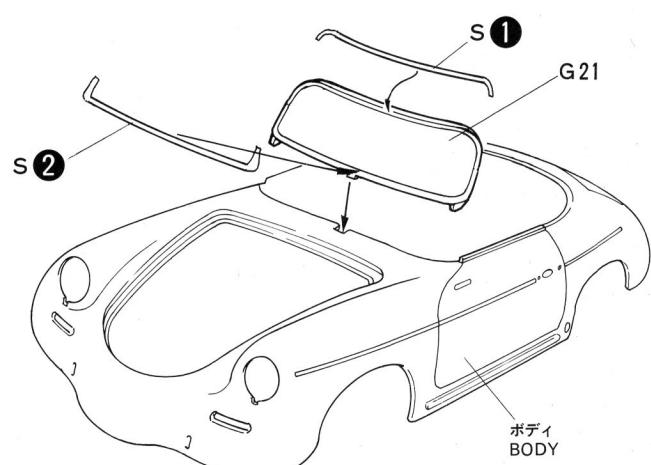
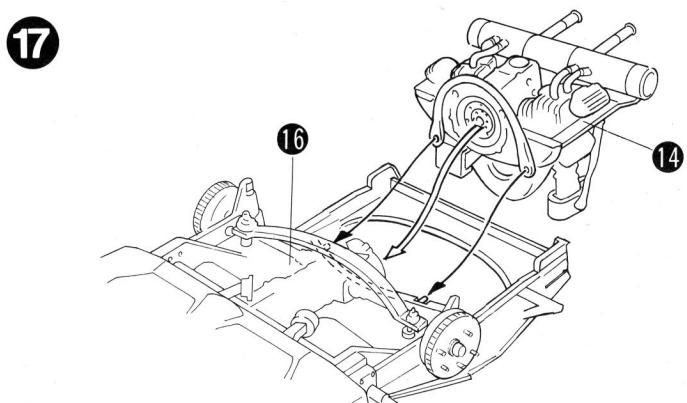
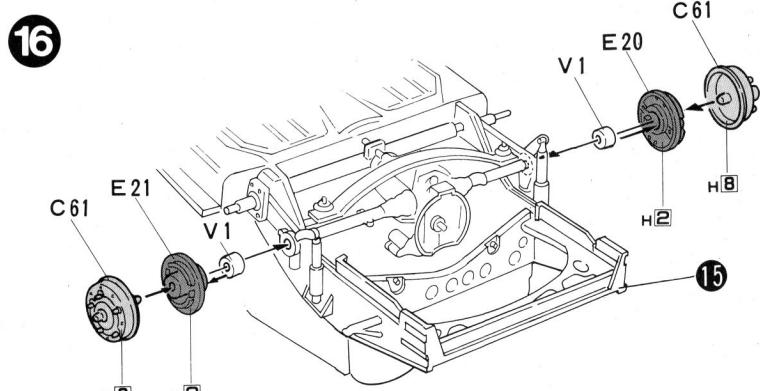
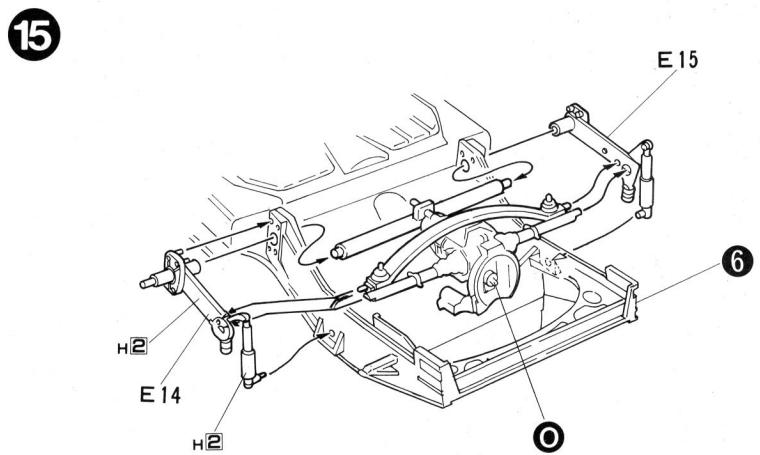
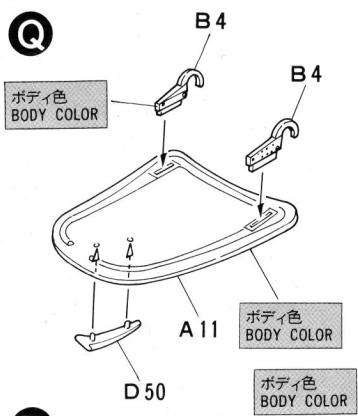


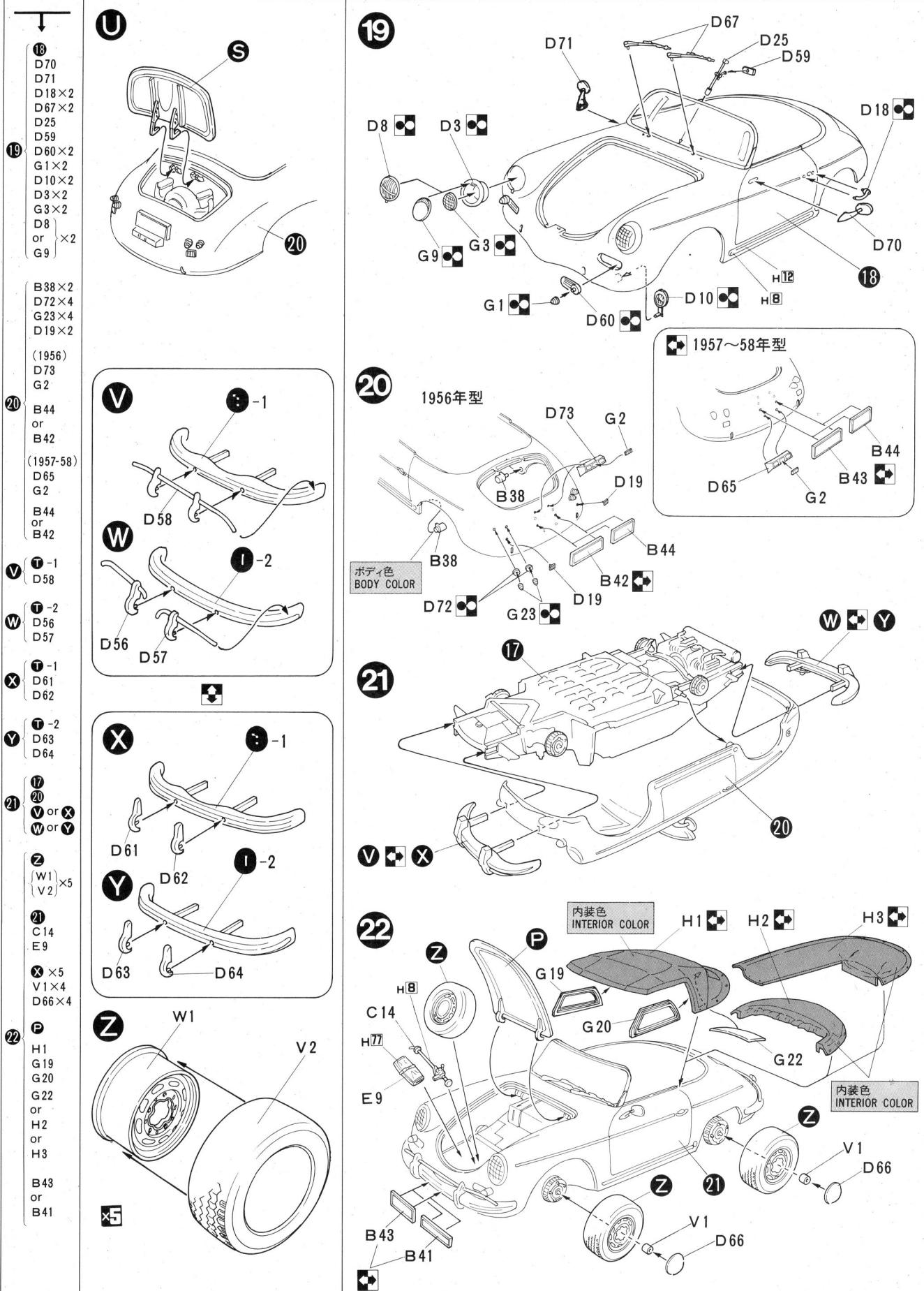
14



13
H2
E13

Q	A11 B4×2 D50
R	A12 D4 A13 B39×2
S	R D29
T	A15 C51 C52
T	A14 C55 C57
15	6 O E14 E15
15	(Left) V1 E21 C61
16	(Right) V1 E20 C61
17	16 14
18	ボディ (Body) G21

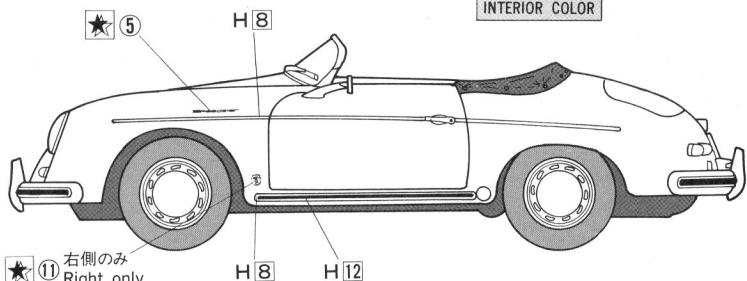
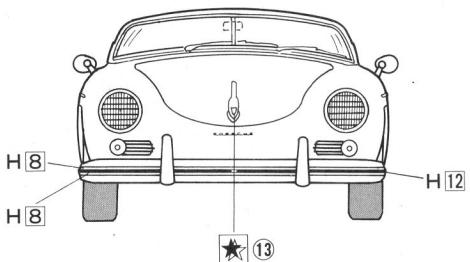
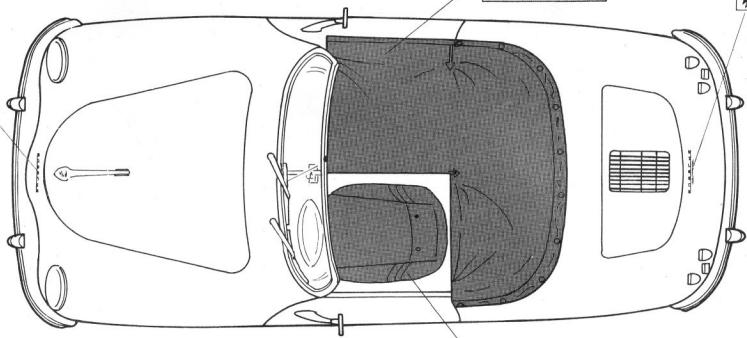
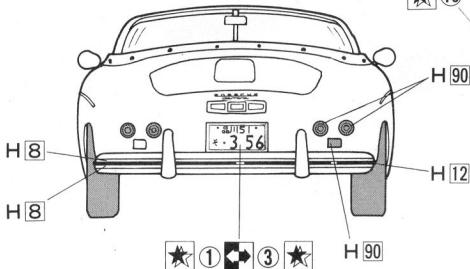




マーキング & ペイントイング
Marking & Painting

「PORSCHE 356A 1500GS CARRERA SPEED STAR」

内装色
INTERIOR COLOR



ボディーカラーと内装色
Body Color & Interior Color

(ボディーカラーバリエーション・Variations of Body Color)

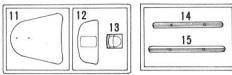
- ホワイト(WHITE) → アイボリー(IVORY)
- ブラック(BLACK) → グリーン(GREEN)
- レッド(RED) → イエロー(YELLOW)
- ブルー(BLUE) → ブラック(BLACK)
- シルバー(SILVER) → ブラウン(BROWN)
- ブラウン(BROWN) → ブラック(BLACK)

ボディーカラー (BODY COLOR)	内装色 (INTERIOR COLOR)
ホワイト(WHITE)	レッド又はブラック (RED or BLACK)
ブラック(BLACK)	レッド又はブラック (RED or BLACK)
レッド(RED)	ブラック (BLACK)
アイボリー(IVORY)	ブラック (BLACK)

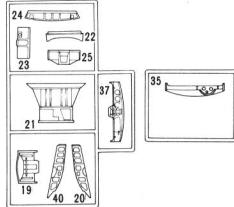
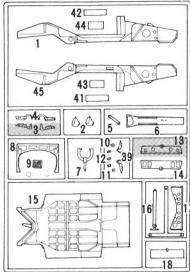
イエロー(YELLOW)	→ ブラック (BLACK)
シルバー(SILVER)	→ ブラウン又はブラック (BROWN or BLACK)
グリーン(GREEN)	→ ブラウン又はブラック (BROWN or BLACK)
ブルー(BLUE)	→ ブラウン又はブラック (BROWN or BLACK)
ブラウン(BROWN)	→ ライトブラウン又はブラック (Light BROWN or BLACK)

パーツリスト Parts List

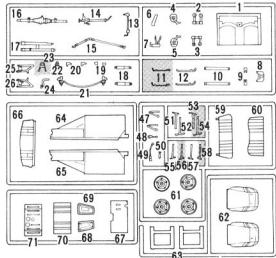
A部品 A Parts



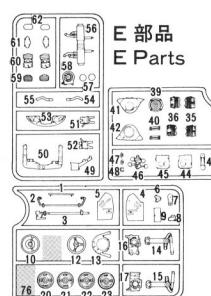
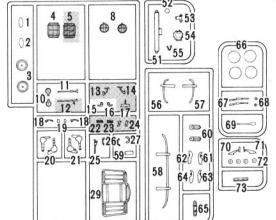
B部品 B Parts



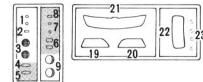
C部品 C Parts



D部品 D Parts



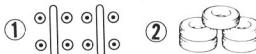
G部品 G Parts



EM22 NO.08222
NO.08031

ポルシェ356Aカレラ
スピードスター

V部品
V Parts



アミ部は使用
しません。
Unuse this Part.

FW^WE 356

①

FW^WE 356



②

③

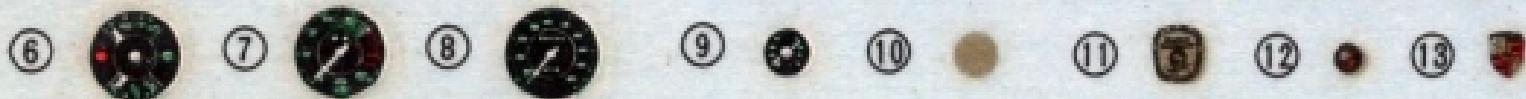
④ BLACK SCALE
BLACK COLOR

BLACK COLOR

BLACK COLOR

⑤

品川51
¥・356



⑬ ⑭ ⑮ ⑯ ⑰ ⑪ ⑫ ⑬ ⑭ ⑮ ⑯ ⑰ ⑱ ⑲

FUJIMI

1/24 PORSCHE 356 (4)
©1989. PRINTED IN JAPAN

⑲

PORSCHE 356
1300GS
ENGINE TYPE 547/1 FIA DOHC CAPACITY 1488
BORE & STROKE 85 X 85 COMPRESSION RATIO 10.0
MAX POWER 100/6200 MAX TORQUE 12.1/5200